



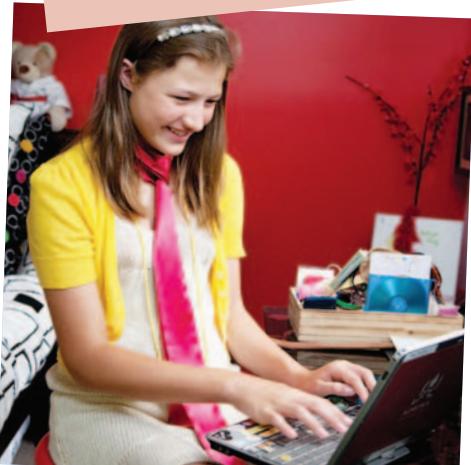
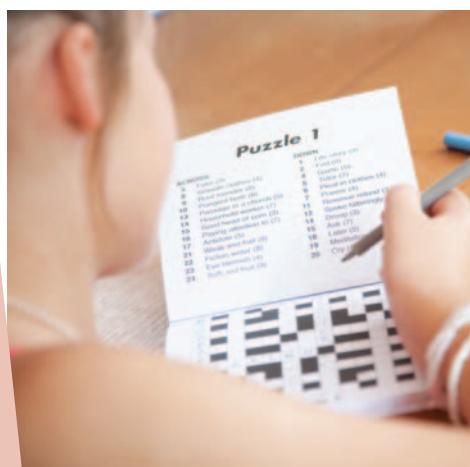
Department of Education and
Early Childhood Development

Literacy tips to help your child
Years 3–6
Burmese

သင့်ကလေးကို စာပေတတ်မြှောက်စေရန်အတွက် အကြံပြုချက်များ

Year 3 မှ 6 အထိ

ကလေးသူငယ်တိုင်း
အခွင့်အရေး
အားလုံးရရမည်



သင့်ကလေးကိုစာဖတ်တတ်ရန်စာ ရေးတတ်ရန်နှင့် မြင်တတ်ရန်ကူညီခြင်း

အိမ်တွင် စာဖတ်ရန်နှင့် စာရေးရန် အခွင့်အလမ်းများဖန်တီးပေးပါ။

စာဖတ်သူများနှင့် စာရေးသူများအနေဖြင့် ကလေးများသည် ကျော်းနှင့် အမြတ်ဆုံးနေဂြားများက ပိမိတိုက်ကလေး စာပေတတ်မြောက်မှုစွမ်းရည်များ ဖိုးတက်လာစေရန် မည်။ သို့လည်း လုပ်ဆောင်နှင့်သည်။ ကူညီခိုင်သည်နည်းလမ်းများစွာရှုံးသည်။

အရေးအနှစ်များက ပိမိတိုက်ကလေး -

- သင့်ကလေး စာဖတ်ခြင်း၊
စာရေးခြင်းနှင့် စာအမျိုးမျိုး
ကြည်ရေးခြင်း သင်က
အမှန်တကယ် စိတ်ဝင်စားမှုရှိ
ကြော်ပြသပါ။

- သင့်ကလေးနေ့ ရေးနေ့သည်ကို
သူတို့ပြုပါတယ် ထိနောက် သင်သည်
ဘုရားကြောင့် ဖတ်နေ ရေးနေရသည်ကို
သူတို့ကို ပြောပြုပါ။

- သင့်ကလေးအား သူတို့၏ နားလည်နိုင်ခြင်းကို ပြောပြပါ၊ သူတို့၏
စာဖတ်ခြင်းနှင့် စာရေးခြင်းအို့ရှိလည်း အားပေးပါ။
- စကားပြောဆိုခြင်းဖြင့် မိသားစုရေးဟန်းနှင့် ပုံပြင်များ
ပြောပြီး သင့်ကလေးကိုလည်း သူတို့တက်အသက်ကြီးသော မိသားစုဝင်များကို
စကားပြောဆိုရန် အားပေးပါ။
- သင့်တို့အတူတူကြည့်ဘူးသည် ရုပ်မြင်သံကြားကတ်လမ်း သီးမဟုတ်
ရုပ်ရုပ်များအကြောင်း ဆွဲနေးပါ။
- သင့်ကလေးကို သူတို့ယိုပိုင် စာကြည့်တိုက်တစ်ခု တည်ထောင်ဖို့ အားပေးပါ။
- သင့်ကလေးကို ကုန်ဖြစ်ရပ်များအကြောင်းပြောပြီး သူတို့တွင်
ကိုယ်ပိုင်အမြှုပ်များနှင့်လောက်ရန် ဖြစ်ရပ်များကို ဘင်္ဂစုံမှုကြည့်မြှင့်ဖို့ အားပေးပါ။



အိမ်တွင် သင့်ကလေး စာဖတ်ခြင်းနှင့် စာရေးခြင်းတွင် ကူညီခြင်း

စာသင်ကြားမှုအတွက် ပုံမှန်အသိနှင့် ပြုလုပ်ထားပြီး စာရေးသားရန်အတွက်
စိတ်ဝင်စားအောင် လုပ်ဆောင်သည့် ပစ္စည်များထားပေးပါ။

- သူတို့၏ စိတ်ကူးများနှင့်
ခံစားအောင်များကိုရေးရန်
မှတ်စုစာအုပ်များ
- ကုန်ပြုတာ နှင့်/သီးမဟုတ်
အင်တာနှင့်စာအုပ်များ
- ရေးမှတ်စရာများ၊ ခဲ့တိများ၊
အရောင်အထူးပြုသည်များနှင့်
မင်တီများ
- ရည်ညွှန်းကိုးကားရန်အသိဓနနှင့်
အခို့ယိုတူအကြောင်းအရာများ
ပေါ်ပြသည့်ကျမ်းများ၊ ငှုံးတို့မှု စာအုပ်များဖြစ်နိုင်သည် သီးမဟုတ် အွန်လို့
ရရှိသည်။
- အွန်လို့တိုးမြေပုံများ၊ စွယ်စွဲကျမ်းများ၊ ရာသီဥတုသတင်းနေရာများကဲ့သို့
အွန်လို့တိုးအသုံးပြုနိုင်သည်များ



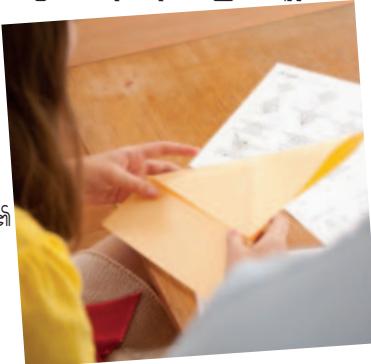
အောင်စာရန် (Ultranet) သည် သင့်အား သင့်ကလေး၏ ကျော်းတွင်
စာပေသင်ကြားမှုအခြေအနေ များကို အသိပေးထားသည့် အွန်လို့တိုးစနစ်အသစ်
ဖြစ်ပါသည်။ အောင်စာရန်သည် ကျောင်းသားကျောင်းသူများ၊ မိဘများနှင့်
ဆရာဆရာများ၊ ဖွင့်ဖိုင်နှင့်သည့် ပြည်နယ်တစ်ခုလုံးအို့တို့ရှိသော
အွန်လို့တိုးစနစ်အသစ်တစ်ခုဖြစ်ပါသည်။ Ultranet ဝင်ဘ်ဆိုတ်ကို
www.education.vic.gov.au/about/directions/ultranet/benefits/parents.htm တွင် ဖွင့်ဖတ်ပါ။

ဖတ်စာအုပ်များအကြောင်း အကြိုးကြုံများကို ဆွေးနွေးခြင်း

သင့်ကလေးက ဖတ်စာအုပ်စံခုကို ဖတ်ပြီးပါက ထိစာအုပ်အကြောင်း သူနှင့် ဆွေးနွေးဖို့အားပေးပါ။

သင့်ကလေး စိတ်ဝင်စားသည့်အရာများနှင့် ခီလော်မည့် အကြိုးကြုံများကို ဖော်ပြည့်ပါသည် -

- သူတို့၏ ဝက်နံဘိုက်မှုရှိသော စာရေးသူ သိမဟုတ် သုပ္ပန်စံသူ၏ အကြောင်းကို ဖတ်ပြုပါ။
- ထိစာရေးသူ၏ အခြားပုံပြင်တစ်ခုကို ရှုံးဖော်ပါ။
- ဖတ်စာအုပ်ထဲမှုညွှန်ကြားချက်များအတိုင်း မှန်လုပ်ခြင်း၊ အရှင်လုပ်ခြင်း၊ စတုရောက်ခြင်း၊ စသည်ဖြင့် တစ်ခုဗုဖတ်တို့ရန် ကြီးသားပါ။ အော်ရှိရှိမှု (ရုပ်နှင့် စတုရောက်ရှုံးချက်နည်း) ကိုမဲ့ဖြောက်ပါ။ နှမုန်များနှင့် ဇာန်ကြားချက်များကို <http://www.origami.com/index.html> တွင်ကြည့်ပါ။
- အတ်လမ်းတစ်ခုထဲမှ ရှေးများ သိမဟုတ်စာတ်ကောင်များအကြောင်း ပုံခွဲပါ သိမဟုတ် ပန်းချို့ခွဲပါ။ မူလတန်း ကျောင်းသားကျောင်းသူများ အတွက် FUSE ဝက်ဘို့ရှိရှိ၍ Draw နေရာကိုပို့ပြီး ငါးတို့ကို အွန်လိုင်း ပုံခွဲပါ။
- အကြောင်းအရာတစ်ခုအတွက် ရေးသားထားသော ဆောင်းပါး အမျိုးမျိုးကို အတူတူဖတ်ပါ။ ဖော်ပြသောရှုံးခြင်း အမြင်အမျိုးမျိုးကို ဆွေးနွေးပါ။
- စာအုပ်တစ်ခုကိုဖြေားထားသော ရုပ်ရှင်ကိုကြည်ပြီး စာအုပ်နှင့်ပြန်လည် ပို့ယူပါ။
- မူလတန်းကျောင်းသားကျောင်းသူများ အတွက် FUSE ဝက်ဘို့ရှိရှိ၍ Images နေရာကိုပို့ပြီး အတ်ကောင်တစ်ခု သိမဟုတ် အတ်လမ်းတစ်ခုကို ရွေးပါ။



သင့်ကလေးကို မေးခွန်းများမေးပါ။

မေးခွန်းများမေးခြင်းပြင့် အောက်ပါအချက်များတွင် သင့်ကူးလို့နိုင်သည် -

- စာတ်ခြင်းနှင့် စာရော်ခြင်းမှုရသော ပော်ရွင်မှုကို မျှဝေးစားခြင်း
- အတ်ကောင်များ သိမဟုတ် အကြောင်းအရာများကို နားလည်းကောင်း ပို့တိုးတက်လာခြင်း
- သူတ်ပါးအပေါ် နားလည်းကောင်းမှု ဖြစ်ပေါ်တိုးတက်လာခြင်း
- ကဗျာကြီးအပေါ်တန်းထားတတ်မှု၊ ထားရှုံးသောအမြှင့်နှင့် ခံယဉ်ချက်များ ဖြစ်ပေါ်တိုးတက်လာခြင်း
- ကဗျာကြီးအကြောင်း အတွေ့အကြို့နှင့် ပဟုသုတများ တိုးတက် များပြားလာခြင်း
- သူတို့၏ စိတ်ကူးစိတ်သန်းကို ပြေတောင်ပြောက်ပေးခြင်း
- သူတို့ဟုတ်နေသည့်အတဲ့မှ အရေးကြီးသောအချက်များကို ရွေးချယ် စဉ်းစားခြင်း

သင့်ကလေးကို ကျောင်တွင်မေးခွန်းသည့် မေးခွန်းအမျိုးအစားများမှာ ဖော်ပြုအတိုင်းပြစ်ပါသည်။ အိမ်တွင်လည်း စာဖတ်ခြင်းအကြောင်း ပြောဆိုသည့်အခါ ထိမေးခွန်းများထဲမှ အချို့ကိုမေးခွန်းပါသည်။

- အတ်ကောင်တွေရဲ့ နာမည်တွေက ဘာတွေလဲ?
- အတ်လမ်းက ဘာအကြောင်းလဲ?
- အတ်ကောင်က ပြီးတော့ ဘာလုပ်သလဲ?
- စာအုပ်ရဲ့ အစ်/အဆုံးမှာ ဘာဖြစ်သလဲ?
- အတ်ကောင် ဘယ်လိုခံစားနေရတယ်လို့ သားသား/မီးမီး ထင်သလဲ?
- သားသား/မီးမီးက အဆုံးပိုင်းကို ဘယ်လိုပြောင်းချင်သလဲ?
- သားသား/မီးမီးက အတ်ကောင်/အတ်လမ်းရဲ့ အပြောင်းအလုပ်ကို ဘယ်လိုပြောပြချင်သလဲ?
- ဒီကဲတ်လမ်းမှာ အမိုက်ရည်ရွယ်ချက်က ဘာလို့ သားသား/မီးမီး ထင်သလဲ?
- သားသား/မီးမီးက တဗြားဖြစ်ရပ်တစ်ခု ဒါမှုမဟုတ် ကိုစွာတစ်ခုခဲ့ ဆက်သွယ်နိုင်သလား?
- သားသား/မီးမီးက စာမြောက်ချင်းပို့မြင်နိုင်သလဲ?



ခက်ခဲသောစကားလုံးများဖတ်ခြင်း၊ ရေးခြင်း

ရှုည်သောစကားလုံး သိမဟုတ် စကားလုံးအသစ်များကိုဖော်ရန် သိမဟုတ် ရေးရန် သင့်ကလေးကို အချို့နှင့်နည်းလမ်းများပေးရန် အရေးကြီးသည်။

သင့်ကလေးစာတ်နေခိုင်တွင် သူ့အား စကားလုံးကိုမဲ့ပြောပြမိ ဤအချက်များကို စဉ်းကြည့်ပါ။

- ဝါကျာထွေး ထိစကားလုံး၏အမို့ပြုယ်ကို ဖော်နိုင်မည့် သလွန်စများကို ရှာကြည့်ပါ။
- ဒီစာလုံးကို သေသေချာချာကြည့်ပါ။ သားသား/မီးမီးသိတဲ့ တဗြားစာလုံးတစ်ခုခဲ့ မတူဘူးလား?
- ဒီစာလုံးကို သားသား/မီးမီးက ခွဲလိုက်လို့မရဘူးလား?
- ဒီစာလုံးရဲ့ ရွှေကစာလုံးနဲ့ နောက်ကစာလုံးတွေက အကူအညီ မရဘူးလား?

သင့်ကလေးကို သူစာရေးနေတဲ့အချိန်မှာ စာလုံးပါးပြောမပြခင် မေးကြည့်စွာ -

- ဒါမျှနဲ့လာ?

သင့်ကလေးကို ပည့်စွဲချက်တစ်ခုခဲ့ စာဖတ်စွာ စာရေးဖွံ့ဖြိုး သီးမဟုတ် ကြည့်စွာ အားပေးတိုက်တွေန်းပါ။ အကြံ့ဗာက်တစ်ချို့မှာ -

- မူလတန်းကျောင်းသားကျောင်းသူများ အတွက် FUSE ဝက်ဘ်ဆိုက်ရှိ Review နေရာရှိနိုင်ပြီး စာအုပ် သီးမဟုတ် ရုပ်ရှင်ဝေဖန်ချက်များကို ဖတ်ပါ၊ ထိုနောက် သူတို့က သီးမှုနိုင်ပေဖန်ချက်ကို ထည့်စွဲနိုင်သည်။
- ချက်နည်းပြတ်နည်းစာအုပ်တစ်ခု ရေးသားရန် ချက်နည်းပြတ်နည်းများ ဖတ်ပါ စုဆောင်းပါ၊ စမ်းသပ်ကြည့်ပါ။ ပြီးနောက် ရေးသားပါ။
- မူလတန်းကျောင်းသားကျောင်းသူများ အတွက် FUSE ဝက်ဘ်ဆိုက်ရှိ ငည် နေရာကိုနှိပ်ပြီးကမ္မာကြီးအကြောင်း အချက်အလက်များကိုဖတ်ပါ။
- ချက်ခြင်း ဆက်သွယ်နိုင်သော မိုးဘို့စာနစ်ကိုသုံးပြီး မိသားစုဝင်များ၊ သူငယ်ချင်းများနှင့် ဆက်သွယ်ပါ။
- သင့်ကလေးက အခေါ်အနားများ၊ အဖြစ်အပျောက်များ၊ ခံစားမှုများကို ရေးမှတ်နိုင်မည့် နေ့တို့မှတ်တမ်းစာအုပ်တစ်ခု ထားပေးပါ။
- နှိုတ်ခွဲးဆက်လွှာ က်များ ပြုလုပ်ပါ၊ ရေးပါ။
- သင့်နှင့် သင့်ကလေးပြုလုပ်လိုသော စားစရာကိုပြုလုပ်ရန်အတွက် ဝယ်ရမည့်ပစ္စည်းစာရင်းတစ်ခု ရေးပါ။
- ဝက်ဘ်ကင်မရာ၊ သီးမဟုတ် အစိုက်တယ်ကင်မရာ၏ ရှုပ်ရှင်ရှိခံလုပ် သီးမဟုတ် မိုးဘို့များကိုသုံးပြီး သင့်ဆောင်ရွက်ချက်ကို ပစ်ဖို့ပို့ရှိပဲပါ။ မူလတန်းကျောင်းသားကျောင်းသူများ အတွက် FUSE ဝက်ဘ်ဆိုက်ရှိ Watch နေရာရှိနိုင်ပြီး အခြားကျောင်းသားကျောင်းသူများ ရှိက်ထားသော ပစ်ဖို့များကို ကြည့်ပါ။
- ဖတ်ရှုရန်နှင့် ကိုယ်တိုင်လည်း ရေးသားပေးပို့နိုင်ရန် ဝိကိုဝက်ဘ်ဆိုက် Wiki တွင် ပါဝင်ပါ။



မိသားစုနှင့်ဆိုင်သော လုပ်ငန်းစဉ်များ

မိသားစုတစ်ခုလုံး စာဖတ်ခြင်းနှင့် စာရေးခြင်းတွင် ပါဝင်လာစေမည့် အဆင့်အရေး ကိုရယူပါ။ မိသားစုနှင့်ဆိုင်သော လုပ်ငန်းစဉ်အချို့မှာ အောက်ဖော်ပြပါတီ ဖြစ်ပါသည် -

- သူငယ်ချင်းများနှင့် မိသားစုဝင်များကို အီးမေးလ် ပို့ခြင်း
- မိသားစုဝင်များ၊ မိတ်ဆွေများနှင့် ဆက်သွယ်ရန် အများနှင့်ဆိုင်သော အင်တာနှင်းနေရာများ အသုံးပြုခြင်း
- အတွက်လိုက်ထုတ်ဝေထားသော စာအုပ်များ အတုတုဖော်ခြင်း
- စွဲလုံးအသစ်တစ်ခုနှင့်ပတ်သက်ရှိနိုင်ပြီး မည်ကဲခိုလုပ်ဆောင်သည်ကို သီးရှိရန် ပေးထားသော ဓာတ်ကြားချက်များကိုဖတ်ခြင်း
- ရုံနယ်တစ်ခု သီးမဟုတ် အွန်လိုင်းဘလော်တွင် မိသားစုအပြစ်အပျောက် သီးမဟုတ် ခေါ်သွားအတွေ့အကြံ့မှုးကိုဖတ်ခြင်း
- ကတ်လမ်းများရေးပြီး မိသားစုဝင်များနှင့် မိတ်ဆွေများအတွက် ဖျော်ဖြေ တင်ဆက်ခြင်း
- ပဟော်များ၊ စကားလုံးပဟော်များ၊ ဥာဏ်ကစားရသောအရာများ၊ စကားလုံးဆိုင်ရာဂိုဏ်များနှင့် မေးခွန်းများကို အတုတု အဖြစ်ထုတ်ခြင်း
- စာကြည့်တိုက်များနှင့် စာအုပ်ဆိုင်များတွင် လိုက်ကြည့်ခြင်း
- မူလတန်းကျောင်းသားကျောင်းသူများ အတွက် FUSE ဝက်ဘ်ဆိုက်ရှိ Make a movie ကိုနှိပ်ပြီး အတုတု ရှင်ရှင်ရှိကဲးခြင်း
- အလည်သွားစဉ် အများပြည်သူသုံး ခေါ်သည်နိုင်ဆောင်ရေးမှ အချို့ ယေားမှုးနှင့် အများပြုသောနေရာမှ ဆိုင်းဘုတ်များအပါအဝင် မြေပုံ သီးမဟုတ် လမ်းညွှန်စာစောင်ကို လိုက်ကြည့်ပါ။



ဝန်ကြီးချုပ်၏ စာဖတ်စွမ်းပည့်ပြုင်ပွဲ

ဝန်ကြီးချုပ်၏ စာဖတ်စွမ်းပည့်ပြုင်ပွဲသည် ပစ်တိုးနီးယားပြည်နယ်အတွင်း ကျောင်းသားကျောင်းသူများ၏ စာဖတ်နိုင်စွမ်းကိုတို့တက်စေသည့် အလွန် ကောင်းသောနည်းလမ်းဖြစ်သည်။ ကျောင်းသားကျောင်းသူများကို သတ်မှတ်ထားသော ရည်မှန်းချက်များရနှိုးရန် စာအုပ် ၁၂ အုပ်ထက်မက ဖတ်ရန်တိုက်တွေန်းထားသည်။ ရှင်းတွင် စာအုပ်ခေါ်စားစဉ်များအတွက်လည်း အကြံ့ဗာက်များပါဝင်သည်။ ဝန်ကြီးချုပ်၏စာဖတ်စွမ်းပည့်ပြုင်ပွဲအကြောင်း <http://www.education.vic.gov.au/prc/default.htm> တွင်ကြည့်ပါ။